

# D o d a t o k č. 1

## K u K ú p n e j z m l u v e

uzatvorená podľa § 588 a nasl. Občianskeho zákonníka medzi:

### Článok I. Zmluvné strany

Predávajúcim :

**Obec P I T E L O V Á, Pitelová 79, 966 11 Trnavá Hora**  
**IČO : 00 320 919**  
**Zastúpená starostkou obce : Martina Záhorcová**

a

Kupujúcim :

**1. Ing. Ján CHALMOVSKÝ, PhD., rod. Chalmovský, [REDACTED]**  
**bytom Pitelová 209, 966 11 Trnavá Hora, štátne občianstvo SR**

### Článok I. Úvodné ustanovenia

1. Dňa 30.6.2022 bola medzi zmluvnými stranami uzatvorená Kúpna zmluva v zmysle § 588 a nasl. Zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník (ďalej len „Zmluva“), predmetom ktorej bol prevod vlastníckeho práva predávajúceho k nehnuteľnosti, bližšie špecifikovanej v čl. II Zmluvy za podmienok dohodnutých v Zmluve.

2. Konanie o povolení návrhu na vklad vlastníckeho práva k predmetnej nehnuteľnosti sa vedie na Okresnom úrade Žiar nad Hronom, katastrálny odbor pod sp. Zn. V-1733/2022.

### Článok II. Predmet dodatku

1. Zmluvné strany sa dohodli na uzatvorení tohto dodatku k Zmluve v tomto znení:

Mení sa identifikačný údaj Kupujúceho a to nasledovne:

**Meno, priezvisko: Ing. Ján CHALMOVSKÝ, PhD.**  
**Rodné priezvisko: Chalmovský,**  
**Dátum narodenia: [REDACTED]**  
**Rodné číslo: [REDACTED]**  
**Trvale bytom: Pitelová 209, 966 11 Trnavá Hora**  
**Štátne občianstvo: SR**

**Opravuje sa údaj dátum narodenia a to nasledovne : [REDACTED]**

### Článok III. Záverčné ustanovenia

1. Ostatné ustanovenia zmluvy zostávajú nezmenené

2. Zmluvné strany vyhlasujú, že si tento dodatok pred jeho podpísaním prečítali, jeho obsahu porozumeli, že ho neuzavreli v tiesni, ani za nápadne nevýhodných podmienok, ich prejav vôle je slobodný, určitý, vážny a zrozumiteľný.

3. Dodatok je vyhotovený v 4 rovnopisoch, z ktorých 2 budú pripojené k podaniu Okresnému úradu Žiar nad Hronom, katastrálnemu odboru a po jednom vyhotovení si prevezme každá zmluvná strana.

4. Tento dodatok nadobúda platnosť dňom jeho podpísania poslednou zo zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po jeho zverejnení na webovom sídle predávajúceho. Vecno-právne účinky nadobudne dodatok dňom vydania rozhodnutia príslušného Okresného úradu, katastrálneho odboru o povolení vkladu vlastníckeho práva do katastra nehnuteľností.

V Pitelovej, dňa .....

Predávajúci :

Obec P I T E L O V Á  
Martina Záhorcová, starostka

.....

Kupujúci :

Ing. Ján C H A L M O V S K Ý, PhD.

.....